

Fibertex Patio®

Installation guide

Fibertex Patio® products



Patio®

Stabilisering af terrasser og gangstier

1

- Grav ca. 20 cm jord i dette område.
- Rul første lag dug ud. Lad dugen stikke op langs kanterne og lad banerne overlappet med ca. 20 cm.
- Udlæg herpå sand til en højde svarende til undersiden af den færdige sten- eller flisebelægning.
- Fugt med vand og komprimer gentagne gange f.eks. med en pladevibrator.

2

- Placer afretningsskinner (f.eks. ¾" vandrør).
- Udlæg 1-2 cm fugtigt afretningssand.
- Afret med retskinne (bræt eller lignende), så laget er helt jævnt.

3

- Rul andet lag dug ud, så den flugter med kanten. Overlap banerne med ca. 20 cm.
- Læg belægningssten eller fliser direkte på dugen i en afstand på 10-15 cm fra kanten.
- Fyld efter med jord ved de frie kanter hen til belægningen, så siderne bliver stabiliseret og ikke skridter. (Det er vigtigt med sidestøtte).
- Fej tørt, fint sand ned mellem stenene og vibrér nænsomt.
- NB! Dugen må ikke ligge i sollys. Dæk derfor dugen til inden for 5 dage.

Patio®

Stabilisierung von nicht befahrbaren Flächen wie Terrassen und Fußwege

1

- Für die Gründung von nicht befahrbaren Flächen heben Sie den Boden ca. 20 cm tief aus. Legen Sie nun das Vlies so aus, dass es an den Seiten etwas übersteht und lassen Sie die Vliestbahnen ca. 20 cm überlappen.
- Bringen Sie eine 10-15 cm dicke Schotterschicht möglichst eben ein.
- Geben Sie der Schotterschicht bei Bedarf etwas Wasser bei, und verdichten Sie diese mit einer Rüttelplatte.

2

- Drücken Sie die Abzugsschienen in die Bettung und zwar bis die Schienenoberkante mit der fertigen Höhe minus der Plattendicke übereinstimmt.
- Da beim späteren Abrütteln eine leichte Verdichtung von ca. 1 bis 2 cm entsteht, sollte diese Differenz an der Schienenoberkante zugegeben werden.
- Legen Sie nun eine Alu-Richtlatte auf die Schienen und ziehen Sie die Bettung glatt.

3

- Rollen Sie das Vlies auf der ganzen Bettungsschicht aus. Lassen Sie die Vliestbahnen 20 cm überlappen.
- Verlegen Sie nun die Verbundsteine oder Platten.
- Verhindern Sie das Wegrutschen der Steine oder Platten, indem Sie den Rand mit Beton, (ca. 2-3 cm unterhalb der Oberkanne des Belages) verfüllen und verdichten. (Seitliche Stabilität ist sehr wichtig.) Nach dem Aushärten des Betons können Sie wieder Erde an die Ränder des Belags füllen.
- Verfüllen Sie die Fugen indem Sie feinen, trockenen Sand, Split oder Pflasterfugenmörtel mit einem Besen einkehren. PS! Das Vlies darf nicht dem Sonnenlicht ausgesetzt werden. Bedecken Sie das Vlies innerhalb von 5 Tagen.

Patio®

Uteplass og gangstil stabilisator

1

- Fjern rundt 20 cm jord og rull ut fiberduken som overlapper kantene. Overlap rader med 20 cm.
- Plasser et lag på rundt 10-15 cm gradert aggregat.
- Senk ned det graderte aggregatlaget forsiktig. Komprimer flere ganger med for eks. en platevibrator.

2

- Plasser nivelleringslister (for eksempel ¾" vannrør) i det graderte aggregatlaget.
- Plasser 1-2 cm fuktighetsnivelleringslag med sand på toppen av det graderte aggregatet.
- Bruk en skyvebrakett (en planke eller lignende) for å nivellere topplaget.

3

- Rull ut fiberduken og forsikre deg om at det er i vater med kanten. Overlap rader med 20 cm.
- Plasser platene 10-15 cm fra fiberdukkanten.
- For å forhindre at platene sklir, fyll opp med jord langs platekantene. (Sidestøtte er viktig).
- Kost tørr, fin sand mellom platene og vibrer plantebelagget forsiktig.
- NB! Fiberduken må ikke eksponeres for sollys og må dekkes innen 5 dager.

Patio®

Stabilisateur de patios et allées

1

- Retirer une couche d'environ 20 cm de terre et dérouler la feutre (géotextile) en faisant chevaucher les bords. Les bandes doivent se chevaucher de 20 cm.
- Mettre une couche d'environ 10 à 15 cm d'agrégat calibré.
- Arroser doucement au jet la couche d'agrégat calibré.
- Comprimer plusieurs fois, par ex. à l'aide d'un vibrocompacteur.

2

- Mettre des barres de nivellement (par exemple des conduits d'eau ¾") dans la couche d'agrégat calibré.
- Mettre une couche de 1 à 2 cm de sable de nivellement humide sur l'agrégat calibré.
- Utiliser une règle de mise à niveau (une planche ou similaire) pour niveler la couche supérieure.

3

- Dérouler la feutre et s'assurer qu'il arrive au ras de la terre. Les bandes doivent se chevaucher de 20 cm.
- Mettre les dalles entre 10 à 15 cm à partir du bord du feutre.
- Afin d'empêcher les dalles de glisser, remplir de terre le long des bords des dalles. (Un appui latéral est important).
- Balayer du sable sec et fin entre les dalles et vibrer doucement le dallage.
- N.B.! La feutre (géotextile) ne doit pas être exposée au soleil et doit être recouverte dans un délai de 5 jours.

Patio®

Patio and walkway stabiliser

1

- Remove about 20 cm soil and unroll the fabric overlapping the edges. Overlap lanes with 20 cm.
- Place a layer of about 10-15 cm graded aggregate.
- Hose the graded aggregate layer gently. Compact several times with e.g.a plate vibrator.

2

- Place levelling rails (for instance ¾" water pipe) in the graded aggregate layer.
- Place 1-2 cm moist levelling layer of sand on top of the graded aggregate.
- Use a sliding bracket (a board or similar) to level the top layer.

3

- Unroll the fabric and make sure it is flush with the edge. Overlap lanes with 20 cm.
- Place the slabs 10-15 cm from the edge of the fabric.
- To prevent the slabs from sliding, fill up with soil along the edges of the slabs. (Side support is important).
- Sweep dry, fine sand between the slabs and vibrate the slab paving gently.
- NB! The fabric must not be exposed for sunlight and must be covered within 5 days.

Patio®

Stabilisering av terrasser och trädgårdsgångar

1

- Gräv bort ca 20 cm jord och rulla ut duken. Låt duken sticka upp längs kanterna och låt våderna överlappa ca 20 cm.
- Lägg ut ca 10-15 cm bäläggar med grus.
- Fuktta med vatten och komprimera/packa uppredade gångar med t.ex. en plattvibrator.

2

- Placer ut utjämnings- / nivåstånd (som t.ex. ¾" vattenrör) på grusbädden.
- Lägg ut 1-2 cm fuktigt utjämningssand ovanpå bälägget med grus.
- Jämna ut med rätskiva (bräda eller liknande), så att lageet är helt jämnt.

3

- Rulla ut duken, så den ligger dikt an med kanten, och låt våderna överlappa med ca 20 cm.
- Lägg ut beläggningsstenen eller plattorna ca 10-15 cm från dukens kant.
- Fyll ut med jord längs stenen eller plattorna, så att dessa inte rasar ner. (Stöd i sidled är viktigt).
- Sopa ned torr, fin sand mellan stenens eller plattorna och packa försiktigt.
- OBS! Duken får inte ligga i sollys. Duken måste täckas inom 5 dagar.